

## Technical and Bibliographic Notes / Notes techniques et bibliographiques

Canadiana.org has attempted to obtain the best copy available for scanning. Features of this copy which may be bibliographically unique, which may alter any of the images in the reproduction, or which may significantly change the usual method of scanning are checked below.

Canadiana.org a numérisé le meilleur exemplaire qu'il lui a été possible de se procurer. Les détails de cet exemplaire qui sont peut-être uniques du point de vue bibliographique, qui peuvent modifier une image reproduite, ou qui peuvent exiger une modification dans la méthode normale de numérisation sont indiqués ci-dessous.

- Coloured covers /  
Couverture de couleur
- Covers damaged /  
Couverture endommagée
- Covers restored and/or laminated /  
Couverture restaurée et/ou pelliculée
- Cover title missing /  
Le titre de couverture manque
- Coloured maps /  
Cartes géographiques en couleur
- Coloured ink (i.e. other than blue or black) /  
Encre de couleur (i.e. autre que bleue ou noire)
- Coloured plates and/or illustrations /  
Planches et/ou illustrations en couleur
- Bound with other material /  
Relié avec d'autres documents
- Only edition available /  
Seule édition disponible
- Tight binding may cause shadows or distortion  
along interior margin / La reliure serrée peut  
causer de l'ombre ou de la distorsion le long de la  
marge intérieure.

- Coloured pages / Pages de couleur
- Pages damaged / Pages endommagées
- Pages restored and/or laminated /  
Pages restaurées et/ou pelliculées
- Pages discoloured, stained or foxed/  
Pages décolorées, tachetées ou piquées
- Pages detached / Pages détachées
- Showthrough / Transparence
- Quality of print varies /  
Qualité inégale de l'impression
- Includes supplementary materials /  
Comprend du matériel supplémentaire
- Blank leaves added during restorations may  
appear within the text. Whenever possible, these  
have been omitted from scanning / Il se peut que  
certaines pages blanches ajoutées lors d'une  
restauration apparaissent dans le texte, mais,  
lorsque cela était possible, ces pages n'ont pas  
été numérisées.

Additional comments /  
Commentaires supplémentaires:

Comprend du texte en anglais.

# GAZETTE DU COMMERCE ET DE L'INDUSTRIE

OU COMPTOIR GÉNÉRAL D'ANNONCES.

Editeur-Propriétaire, J. N. DUQUET, à qui toutes lettres, communications, etc., doivent être adressées franco.

## QUÉBEC.

LUNDI, 16 JUILLET 1866.

↳ Voir la 4e page pour les dernières nouvelles, prix des marchés, etc.

### LE VOTE DE NON-CONFIANCE.

Enfin la tempête qui menaçait de ses foudres l'administration Macdonald-Cartier vient de se dissiper à Ottawa. M. Brown après avoir employé le vert et le sec pour réunir autour de son drapeau tous ses anciens amis, s'est vu complètement délaissé; et on peut dire aujourd'hui que ses beaux jours sont passés. Quant au député du comté de Québec qui a secondé la fameuse motion de non-confiance, sans égard aux intérêts de son comté, il doit comprendre, du moins il le devrait, qu'il joue un rôle des plus ridicules en chambre, surtout depuis que le hasard le fit ministre. Le député du comté de Québec ne rêve plus qu'à une seule chose maintenant c'est de faire arriver le nouveau parti du juste-milieu au pouvoir et d'en être le chef. Ne lui parlez point des rouges il vous dira qu'ils sont tous des canailles, pas plus des conservateurs, ils sont tous des ganaches. Cependant, il ira tantôt tremper sa main dans le plat du parti rouge, tantôt il ira la tremper dans celui du parti conservateur et il goûtera indistinctement aux deux sauces; il est vrai de dire qu'il s'en fait donner sur les doigts et qu'il sert de jouet le plus souvent aux deux partis en chambre.

Voici quelle a été la division sur cette terrible motion de non-confiance qui fut proposée par M. McGiverin et secondé par M. L'Avanturel :

**Pour.**—Messieurs Bourassa, Brown, Caron, Chambers, Coupal, Dorion (Hochelega), Dufresne (Iberville), EVANTUREL, Fortier, Holton, Houde, Huntington, Joly, Labrèche-Viger, Laframboise, Lajoie, Macdonald, (Cornwall.) Macdonald, (Glengarry) Mackenzie, McGiverin, McKellar, Munro, O'Halloran, Pâquet, Perrault, Pouliot, Rymal, et Thibault.—28.

**Contre.**—Messieurs Alley, Archambault Ault, Beanbien, Bellerose, Biggar, Blanchet, Bowman, Bown, Brousseau, Burwell, Cameron, (Ontario Nord), Cameron, (Peel), Carling, Carling, Cartier, (procureur général.) Cartwright, Cauchon, Chapais, Cookburn, Cornélius, Cowan, Currier, DeBoucherville, Denis, DeNiverville, Dickson, Duckett, Dufresne, (Montcalm), Dunkin, Dunsford, Ferguson, (Frontenac), Ferguson, (Simcoe Sud.) Galt, Gaucher, Gaudet, Gibbs, Harwood, Haultain, Huot, Irvine, Jackson, Jones,

(Leeds Sud.) Knight, Langevin, LeBoutillier, Macdonald (présenteur-général), Macfarlane, Magill, McConkey, McDougall, McGee, McIntyre, McMonies, Morris, Morrison, P'insonneault, Pope, Poulin, Powell, Rankin, Rémiard, Robitaille, Rose, Ross, (Dundas), Ross (Prince Edouard), Scatcherd, Scoble, Somerville, Stirton, Street, Sylvain, Taschereau, Thompson, Tremblay, Wallbrige (Hastings Nord), Walsh, Webb, White, Wilson, Wright (comté d'Ottawa), Wright (York est).—83.

Les constitutions ont été présentées à la séance de vendredi soir. M. John A. Macdonald les a accompagnés d'un commentaire que la chambre écouta avec la plus scrupuleuse attention. On s'attend que le bill d'éducation promis au Bas-Canada sera bientôt soumis à la chambre. M. Cartier a déclaré solennellement qu'il était bien déterminé à tenir les promesses qu'il a faites à ses compatriotes à ce sujet.

Après M. Macdonald, M. Cartier a pris la parole en français et ayant passé en revue diverses constitutions qui nous ont régi sous la domination anglaise, il en est arrivé à la confédération et a expliqué le fonctionnement de l'union fédérale.

### VARIÉTÉS.

**UNE DES CAUSES DES BANQUEROTTES.**—J'ai particulièrement remarqué disait un marchand de New-York, que ceux qui avaient tenu leurs magasins ouverts le dimanche, durant mon séjour en cette ville (25 ans) ont tous fait banqueroute sans exception. Cette observation a été également faite par un citoyen de Boston. "On ne gagne finalement rien, disait-il, à travailler le dimanche bien qu'on pense augmenter par là sa fortune. Je me rappelle qu'étant enfant, des gens chargeaient leurs navires au Long quai et tenaient leurs hommes à l'ouvrage du matin au soir le dimanche. Ces personnes n'ont eu aucun succès."

**REMARQUES D'UN DÉBITEUR.**—Il faut avouer que mes créanciers sont particulièrement malheureux. Ils viennent me demander de l'argent justement, le lendemain que je l'ai tout dépensé. J'ai toujours à leur répondre ceci, mais c'est très vexant : "Pourquoi n'êtes-vous pas venu hier, j'aurais pu vous payer complètement." Ils semblent prendre un malin plaisir à venir toujours trop tard. Je crois que ces coquins le font exprès.

### SUR LA RECONNAISSANCE.

Les hommes n'ont que des idées imparfaites de leurs devoirs sur les bienfaits, les obligations de la reconnaissance. Il est si pénible, pour la plupart d'entre eux, de se

sentir obligés, qu'ils ne cessent de chercher des raisons et des arguments pour prouver qu'ils n'ont pas été débiteurs, ou qu'ils ont amplement satisfait à ce qu'il devaient; arguments par lesquels ils ne manquent pas de se laisser facilement persuader eux-mêmes. A et B sont étrangers l'un à l'autre; celui-ci est à la veille de se voir arrêté pour dettes; A lui prête l'argent nécessaire pour assurer sa liberté. B, devenu débiteur de A, s'acquitte au bout de quelque temps. Ne doit-il rien de plus? Il a sans doute acquitté la dette pécuniaire; mais la dette de reconnaissance lui reste, et le laisse encore débiteur envers A, dont la cominération l'a secouru dans un si grand besoin. Si, par la suite, B trouve à son tour A dans la situation où il était lui-même quand celui-ci lui prêta son argent, il peut alors s'acquitter, en partie, de la dette de reconnaissance, en lui prêtant pareille somme. Je dis en partie et non entièrement; car, lorsque A prêtait à B de l'argent, il n'avait existé aucun bienfait antérieur qui l'y engageât. C'est pourquoi je pense que si A se retrouve une seconde fois dans le même besoin, B, est tenu s'il le peut, de lui rendre encore le même service.

Nous appelons l'attention de nos lecteurs sur l'annonce de M. F. O. Vallerand que nous publions aujourd'hui. Ce Monsieur vient de transporter son Dépôt d'huile, de Lampes, de verreries, etc. à deux portes plus bas que son ancien poste. No. 6, Côte de la Basse-ville. M. Vallerand mérite assurément une bonne part du patronage public tant pour la qualité supérieure de ses effets que pour ses conditions avantageuses.

—Trois canonnières parties d'Halifax, sont arrivées hier dans le port. On croit qu'elles sont destinées à augmenter l'escadre sur les lacs.

—Le gouvernement anglais serait sur le point d'envoyer six vapeurs de guerre pour la protection des pêcheries du golfe St. Laurent.

—Samedi dernier, vers midi, un commencement d'incendie se déclara dans le quai de la Compagnie des Remorqueurs à Lévis, mais grâce à l'activité et à l'intelligence de M. J. Chabot, le gérant de la compagnie, qui envoya immédiatement des secours, les flammes furent bientôt étouffées. Les dommages ne sont pas considérables.

—On écrit de Saint-Etienne de la Malbaie, à la date du 12 juillet, au *Journal de Québec*: "Mardi dernier, le 10 de juillet, madame veuve Hubert Cimon se rendait seule, avec sa voiture, visiter une de ses fermes située à 5

mille de sa demeure, et où elle faisait faire des améliorations. Ce jour-là, elle attendait par le bateau à vapeur ses petits enfants qui revenaient au sein de la famille se reposer des fatigues d'une année d'étude, ainsi que trois de ses fils partis pour Québec depuis quatre jours. Il était huit heures du matin. Afin de se trouver à l'arrivée de ceux qu'elle chérissaient tant, elle avait abandonné la surveillance de ses travaux pour se hâter de revenir à sa demeure. Elle rencontre sur sa route une femme de l'endroit qui regagnait sa maison. Madame Cimon, avec son affabilité ordinaire, l'invite aussitôt à venir s'asseoir à ses côtés. Tout en lui rendant service, elle voulait sans doute l'entretenir sur le bonheur que lui causait le retour de ses enfants, car elle leur avait préparé mille surprises, et ne songeait qu'à rendre leurs vacances agréables. Mais, hélas! tous ces rêves si doux pour elle ne devaient pas se réaliser! Son cheval, parfois fougueux, prend tout à coup l'épouvante sur le sommet d'une grande côte; impossible de l'arrêter, une force pour ainsi dire irrésistible l'entraîne. Il descend la côte avec une impétuosité effrayante, et aussitôt les quelques personnes qui contemplaient cette scène de s'écrier: elles sont mortes! et en effet, la voiture vole en morceaux, madame Cimon fait une chute de plus de quinze pieds et elle est tuée pour ainsi dire sur le champ, car deux heures après cet accident elle avait cessé de vivre.

La femme qui s'était estimée heureuse de continuer sa route avec madame Cimon, éprouva aussi le même sort; elle est lancée hors de la voiture, sa tête va frapper sur un poteau, et elle tombe sans connaissance. Elle respire encore en ce moment, mais les médecins attendent sa mort, d'heure en heure.

"Madame Cimon s'est éteinte sous un toit étranger, pauvre, mais l'accueil le plus bienveillant a fait oublier les inconvénients de la misère. Deux de ses filles et une ancienne servante attachée à la maison depuis plus de quarante ans, voilà les seules personnes parmi une nombreuse famille qui ont pu recevoir son dernier soupir. Madame Cimon a eu la douce consolation de voir M. le curé et de recevoir l'extrême-onction."

### EXCURSION A LA MALBAIE.

N'ayant pu nous rendre à cette excursion de plaisir, par cause d'indisposition, nous empruntons à un confrère le compte-rendu suivant.

"Le vapeur *St. George*, de la compagnie des remorqueurs du St. Laurent, parti samedi midi, est arrivé le soir vers onze heures à la Malbaie, après avoir touché au quai de St. Denis pour prendre quelques excursionnistes. Le voyage s'est fait promptement, et d'ailleurs les voyageurs n'ont pu trouver le temps

**St. Louis Hotel,**  
ST. LOUIS STREET,  
**UPPER TOWN**  
QUEBEC.

**Russell's Hotel,**  
PALACE STREET,  
**UPPER TOWN**  
QUEBEC.

**Hôtel Blanchard**  
Vis-à-vis l'église de la Basse-Ville.  
Cet Hôtel vient d'être réparé à neuf. D'immenses réparations ont été faites par le propriétaire; tout l'aménagement a été renouvelé, et on peut dire que cet hôtel qui a acquis une si haute réputation est dans un état aujourd'hui à donner encore plus de confort aux voyageurs qui visitent cette ville.—Québec, 10 Mai 1866.

**London Coffee House,**  
ESTABLISHED 1815,  
SAMUEL LAPRISE & Co., Proprietors,  
Opposite Champlain Market, Lower Town Québec.  
↳ This Hotel in Second To None in the City.  
It is convenient to the Grand Trunk Railway Station, the Steamboat Landing, and principal places of business in the Lower Town.

**Mountain Hill House.**  
(CI-DEVANT HOTEL BOURASSA.)  
No. 5 Côte de la Basse-Ville.  
MM. R. Glunz et Cie., propriétaires  
de cette Hôtel depuis l'année dernière ont fait des réparations extraordinaires et on y trouve tout le confort désirable.

**Metropolitan Saloon,**  
Corner of Sault-au-Matelot and St. Paul Street, Lower-Town.

**GEORGE MERCIER & Co.**  
PROPRIETORS.  
↳ A most complete assortment of all sorts of liquors, warranted of the first quality.

**Quebec Bath House.**  
FRECHET & LAFORCE.  
17 The unrivalled house, 17  
Palace Street, Upper Town,

Where there are Bath rooms, restaurant furnished apartments to let, bowling alleys, pigeon-hole, &c., &c. Hair dressing room in the basement, opened daily from SIX A. M. to TWELVE P. M. Meals at all hours. A most complete assortment of all sorts of liquors, warranted of the first quality.

**N. MARCHAND,**  
**HOTEL du GRAND TRONC**  
**RIVIERE-DU-LOUP (EN BAS).**

Cet hôtel qui a été réparé à neuf ce printemps se trouve à deux minutes de marche de la station du Grand Tronc. Ce qui est certainement un grand avantage pour les voyageurs. La rivière coule à quelques pas de cet hôtel; il en est séparé que par le chemin public. Les voyageurs et les étrangers trouveront toujours à cet établissement tout le confort désirable.  
30 juin 1866.—3m.

↳ Livres de bureau et d'école, papeterie, littérature, blancs de Cour Supérieure, de Circuit, des Commissaires et d'huissiers; rôles d'évaluation et de perception; parfumerie française et anglaise et une grande variété d'autres objets. En vente à la Librairie J. N. DUQUET, près du marché de la Haute-Ville.

**S. Hardy et Marcotte:**  
Libraires, près de l'église de la Basse-Ville.

On trouvera toujours à cette librairie un magnifique assortiment de livres de prières, de théologie, d'écoles, papeterie, ornements d'église, cloches, fournitures de fabrique, etc.

**Librairie religieuse, ancienne et moderne,**  
**GARANT ET TRUDEL,**  
Importateurs de France, d'Angleterre, de Hollande, de Belgique, d'Allemagne etc. etc.

Ancienne maison de T. H. Hardy,  
Rue de la Fabrique, No. 12, près de la Cathédrale; Haute-Ville.  
Ornements d'Eglise, Cloches etc. etc.

**J. B. Rolland et Fils,**  
IMPORTATEURS DE PRODUITS FRANÇAIS, BELGES ET ALLEMANDS.  
Rue St. Vincent, No. 12 et 14. MONTREAL.

Les relations qui existent entre cette maison et celles de France, de Belgique, d'Allemagne, d'Angleterre et des Etats-Unis, lui permettent d'exécuter sous le plus court délai possible les commandes qu'on lui confie pour ces différentes places.

**Bisset et Fraser,**  
Nos. 12 et 14, Rue St. Paul.

On trouvera à cet établissement une grande variété de papier à écrire, enveloppes, livres blancs pour comptes, papier gris de toutes les qualités, etc. etc.,

Dépôt d'Huile de Charbon



et Lampes de toutes sortes.

### DEMENAGEMENT.

**LE DEPOT D'HUILE**  
DE  
**CHARBON, LAMPES, VERRERIES**

— DE —  
**F. O. VALLERAND,**  
A ÉTÉ TRANSPORTÉ AU  
**No. 6, COTE DE LA BASSE-VILLE,**

Deux portes plus bas que l'ancien poste.  
N. B.—Huile de charbon, de roche et de pétrole, Lampes à pied avec une, deux, trois et quatre lumières; Lampes pour être suspendues, Lampes pour passages et corridors, Lampes marines, Lampes à signaux et habitacle, cheminées, globes, méches, abats-jour, etc., etc.  
En gros et en détail.  
No. 6, Côte de la Basse-Ville.  
16 juillet 1866.

long égayés qu'ils étaient, par l'humeur franche du capitaine Turgeon, ainsi que par les attentions et l'hospitalité si gracieuses de l'intelligent secrétaire de la compagnie M. Augustin Gaboury, qui a fait les honneurs du vapeur. Il ne faut pas cependant oublier Monsieur John Lord, le maître d'hôtel, qui s'était vraiment surpassé. Le voyage a été des plus agréables et a permis d'admirer les magnifiques villages échelonnés sur les deux rives du bas du fleuve. Il fut été cependant à désirer que les voyageurs fussent plus nombreux. Espérons que dorénavant la compagnie, qui va à ce qu'on nous dit continuer ces voyages, sera plus encouragée, car elle mérite certainement de l'être.

Le *St. George* reparti hier soir de la Malbaie à dix heures, est rentré au port ce matin à 8 heures, après une magnifique traversée, et ce vapeur a certainement montré qu'il était capable de soutenir la mer, avec avantage, car malgré la forte houle qu'il faisait on s'en est à peine aperçu à bord. Il ne nous reste plus qu'à nous faire l'interprète de tous les voyageurs pour remercier la compagnie, de l'agréable voyage qu'elle nous a fait faire.

"Nous profiterons de cette occasion pour recommander aux personnes qui iront à la Malbaie, le magnifique hôtel de M. Dabergé, qui est tenu sur un très bon pied. Il est parfaitement situé comme point de vue, et possède une magnifique grève pour les baigneurs."

**NOUVELLES D'EUROPE.**

Le steamer *Nora Scotian* est arrivé dans notre port ce matin avec des nouvelles de la plus haute importance allant jusqu'au 6 du courant.

Au départ du Steamer, le *Times* de Londres, annonçait qu'une bataille terrible avait eu lieu le 4 juillet, entre les Autrichiens et les Prussiens dans les Plaines de la Bohême, et que l'armée autrichienne avait été complètement défaite. Les détails manquaient.

Le *Moniteur* de Paris du 5 annonce ce qui suit:

"Un événement important vient de se produire. Après avoir maintenu l'honneur de ses armes en Italie, l'Empereur d'Autriche, concourant dans l'idée exprimée dans la lettre de l'Empereur Napoléon, le 11 juin, à son ministre des affaires étrangères, cède la Vénétie à l'Empereur des Français et accepte sa médiation pour la conclusion de la paix entre les belligérants.

"L'Empereur Napoléon s'est hâté de répondre et il a immédiatement communiqué aux Rois de Prusse et d'Italie cette décision, afin d'obtenir un armistice. Le field-marshal Von Goblens est arrivé aux quartiers généraux prussiens dans la soirée du 4, pour demander une trêve."

**Ministère Anglais.**

- Voici d'après un correspondant de Londres au *Cork Herald*, les noms de ceux qui composeront probablement le nouveau ministère anglais:
- Premier Lord du Trésor—Lord Derby.
  - Chancelier de l'Échiquier—M. D'Israeli.
  - Secrétaire de l'Intérieur—M. Hard. (l'Université d'Oxford)
  - Secrétaire pour l'étranger—Lord Stanley.
  - Secrétaire pour les colonies—Lord Granbourn.
  - Ministre pour les Indes—Lord Ellenborough.
  - Ministre de la guerre—Gén. Peel.
  - Premier lord de l'Amirauté—Sir J. Pakington.
  - Lord Chancelier—Lord Chelmsford.
  - Maître général des Postes—Duc de Buccleuch.
  - Bureau des Travaux—Sir Stafford Northcote.
  - Proc.-Gén.—Sir Hugh Cairns.
  - Sol.-Gén.—M. Bowill.
  - Lord Lieutenant d'Irlande—Duc de Montrose.
  - Procureur-général pour l'Irlande—M. Whiteside.
  - Solliciteur-général—M. George.
  - Lord avocat d'Ecosse—M. Gordon.
  - Solliciteur-général—M. Patton.

Il paraît que les quelques lignes que nous avons publiées l'autre jour en faveur de la maison Hardy et Marcotte, libraires à la Basse-Ville et de celle de Garant et Trudelle, libraires à la Haute-Ville, ne sont nullement du goût de l'Électeur. Certes, ce cher ami est bien chatouilleux, qu'il tombe dans le *devoir* rien qu'à entendre dire du bien de ses compatriotes. Tenez: cher *Électeur*, prenez mon avis, entourez votre favori de vos meilleurs soins, et faites en sorte que votre mignon qui semble vouloir continuer par ses rapports avec la France, l'ancienne maison J. et O. O. ....

Réflexions faites, nous tirons un voile laïc sur ces choses, et nous vous laissons vous pamer à votre aise devant votre jeune homme entre-

prenant, très-entreprenant, et superlativement-entreprenant, qui a, en le bonheur de renaitre de ses cendres, plus beau et plus entreprenant que jamais! Bravo! Et vous viendrez dire maintenant que nous ne rendons point justice à qui de droit. Ingrat à l'Électeur!

**Succession de feu ANT. GODBOUT,**  
(de St. Laurent, Isle d'Orléans.)

Les personnes ayant des réclamations contre cette succession ou ayant quelque affaire à régler avec cette dernière devront s'adresser à Madame ANTOINE GODBOUT, à St. Laurent (Isle d'Orléans) ou à Québec au bureau des soussignés.

TESSIER & DELAGE,  
Notaires.  
13 Juillet 1866.

**Portraits à l'Huile.**  
PORTRAITS À L'HUILE!!

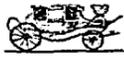
MM. Archambault et McCorkindale,  
Désirant étendre cette branche importante de leur art, appellent l'attention de leurs nombreux amis et du public en général et les préviennent qu'ils se sont assurés les services de M. DYNES, peintre de portraits et de paysages, dont le mérite est bien connu dans tout le Canada.

Afin de donner au public, à des conditions faciles, une ressemblance belle et durable de leurs amis et de leurs parents; ils ont résolu de les vendre par versements de 1 piastre par semaine ou davantage au choix de l'acheteur.

Ceux qui voudront un portrait à l'huile, voudront bien passer à l'établissement où ils recevront toutes les informations nécessaires.

N. B.—Nous pouvons copier et fournir une peinture à l'huile de toutes espèces de cartes de visite, embroyé ou daguerréotype, qu'elle qu'en soit la condition, avec toute la perfection désirable.

W. H. TAYLOR fera la collection.  
13 Juillet 1866.



**Voitures! Voitures!!**

No. 79, Rue et faubourg St. Jean,  
(Près de l'église.)  
F. TRUDEL, informe ses amis et le public en général qu'il a constamment en mains des Voitures couvertes et non couvertes à vendre et à changer, aux prix les plus réduits.  
13 Juillet 1866.

**Certificat.**

J'ai examiné plusieurs échantillons (pris dans des fûts différents) d'un vin de Sicile appartenant à MM. N. S. HARDY et MARCOTTE, libraires, près de l'église de la Basse-Ville, et j'ai trouvé dans ces divers échantillons tous les éléments contenus dans les vins ordinaires; en conséquence, je puis le recommander comme vin de messe. Pour plus de garanties, l'auteur de ce certificat s'est réservé le droit de soumettre à l'analyse de nouveaux échantillons de ce même vin, quand bon lui semblera, durant l'espace de six mois.

Ce certificat n'aura de valeur que pour six mois et qu'autant qu'il sera exhibé par MM. HARDY et MARCOTTE, libraires. Il est défendu de l'imprimer sur cartes, sous forme de circulaires, etc., la seule forme d'impression autorisée étant celle d'annonces dans les journaux.

F. A. H. LARUE, M. D. L.  
Québec, 6 Juillet, 1866.

**Jacques Fuchs,**  
MARCHAND-TAILLEUR,  
No. 41, RUE SAINT-JEAN.

M. Fuchs a transporté son établissement de la rue St. Louis, au coin des rues St. Jean et Ste. Angèle où il compte sur le patronage de ses amis et du public en général.

Véritable conservateur des Dents.

**PHILODONTE**  
ODORANT

DR. POURTIER, Chirurgien-Dentiste.  
Préparation Hygiénique Scientifiquement Composée pour Purifier la Bouche, conserver les Gencives et les Dents.

A Vendre  
CHEZ TOUS LES PHARMACIENS.

**Tenue des Livres,**  
en partie simple et en partie double,

ou  
COMPTABILITÉ GÉNÉRALE,  
par M. N. Lacasse, professeur à l'école Normale Laval.  
Cet ouvrage est en vente chez MM. Garant et Trudel, Jos. Crémazie, Siméon Hardy et J. N. Duquet, libraires; on peut aussi se le procurer en s'adressant à M. Napoléon Lacasse lui-même.  
Québec, 30 juin 1866.

**Eusèbe Sénécal,**  
IMPRIMEUR ET ÉDITEUR DE  
LIVRES, JOURNAUX, ETC.  
Rue Saint-Vincent, Montréal.

**E. La Rue et Cie.**

IMPORTATEURS DE PIANOS, ORGUES ET HARMONIUMS,  
Construits spécialement pour le climat du Canada; de la célèbre fabrique de  
MM. SCHIEDMAYER, de Stuttgart.  
La grande demande qui est faite de toutes les parties du monde à cet établissement de si haute renommée est telle qu'il lui est difficile de satisfaire tous ceux qui désirent obtenir de ses pianos; ce fait prouve combien on apprécie partout les qualités supérieures des pianos de Schiedmayer.

N. B.—Toujours en mains, et tous garantis, un assortiment complet de toute espèce d'instruments de musique.

Aussi instruments de seconde main pris en échange, conditions de vente faciles.

E. LA RUE ET CIE.,  
24<sup>1/2</sup>, rue St. Jean, faubourg St. Jean.  
Québec, 15 juin 1866.

**BLAIS ET CIE.**  
MARCHANDS IMPORTATEURS,

No. 22<sup>1/2</sup>, rue La Fabrique,  
Vis-à-vis le marché de la Haute-Ville.  
MAGASIN DE NOUVEAUTÉS.  
Le seul du genre en Canada.

Marchandises anglaises, françaises et allemandes, de goût, de fantaisie et d'utilité,  
Comprenant un magnifique assortiment des plus variés, et dans le dernier goût en vêtements de dessous tels que: chemises, canisoles, caleçons, chaussettes, bas en soie, mérinos, laine, cotons, faux-cols, gants, etc., etc.

Bijouteries.  
Aussi un magnifique assortiment de bijoux pour Dames et Messieurs.

Parfumeries,  
des premières maisons de France, d'Angleterre et des États-Unis.

MM. Blais et Cie., sollicitent humblement leurs amis et le public à aller visiter leur nouvel établissement.  
15 juin 1866.

**NOTICE.**

Mr. Z. FORTIER, licensed Chemist and Druggist of the College of Physicians and Surgeons of Lower Canada, begs to inform the Physicians and the Public in general that he has opened a Drug Store in co-partnership with two medical gentlemen of this City, under the name and firm of Fortier & Co., at No. 18, Fabrique street (Mr. Giroux's old stand)—Where will be kept constantly on hand the best quality of drugs and chemicals.—From an experience of 12 years in the business Mr. Fortier hopes to secure a share of the patronage of the public and of the Medical Faculty in particular all drugs genuine as imported from England and France.

Medicines dispensed at all hours of the night and Sundays on the premises.

Z. FORTIER & Co.  
Quebec, June 15th, 1866.—1m.

**A.V.I.S.**

M. Z. FORTIER, licencié Pharmacien et Chimiste du Collège des Médecins et Chirurgiens du Bas-Canada, informe les médecins et le public en général, qu'il a ouvert une Pharmacie sous les noms et raison de Fortier et Cie., au No. 18, rue la Fabrique, Québec, (dans la maison ci-devant occupée par M. Giroux), en société avec deux médecins de cette ville.

Il aura constamment en vente tous les produits chimiques et pharmaceutiques, qui sont employés soit en médecine, en Photographie ou dans les arts.

Il espère mériter l'encouragement du public en général et des médecins en particulier par son assiduité et son expérience de 12 ans dans cette profession, de même que par la pureté de ses drogues importées directement de Londres et de Paris.

Prescriptions remplies à toutes heures de la nuit et du dimanche.

Z. FORTIER & CIE.  
Québec, 15 juin 1866.—1m.

**John Lemesurier,**  
MARCHAND IMPORTATEUR EN GROS

D'Épicerie, Liqueurs, Sucre, Melasse, Thé du Japon, Tabac et de tous les articles dont MM. les épicier en détail peuvent avoir besoin.

MM. les marchands épicier tant de la ville que de la campagne trouveront de grands avantages en allant s'approvisionner à l'établissement de John Lemesurier; condition facile.

No. 33, RUE ST. PIERRE, BASSE-VILLE.  
15 juin 1866.

**P. Johnston.**

Boulangier de pain de goût et de première qualité. On trouvera toujours à ce magasin un assortiment de pâtisseries; pain de qualité supérieure, biscuits de fantaisie, propres à satisfaire le goût même des personnes les plus difficiles.  
15 juin 1866.—1m.

**Cyr. Duquet,**  
HORLOGER ET BIJOUTIER,

à l'ancien Poste, No. 1, rue La Fabrique,  
Montres, Horloges, Bijouteries de toutes sortes, Boîtes à Musique et autres instruments seront réparés avec soin et garantie.

**Livres Blancs.**

Day Book, Cash Book, Journal, Ledger, en Louis, chignons et deniers et en Piastres et centimes, en vente à la Librairie J. N. Duquet, à prix réduits.

**Littérature Littérature.**

Illustrée et non illustrées en vente à la librairie J. N. Duquet.

CRUCIFIX STATUETTES ET BÉNITIERS.  
Une magnifique collection venant d'arriver et en vente à la librairie J. N. Duquet.

P. J. JOLICOEUR, avocat, Bureau, rue Donnacou, Haute-Ville, Résidence Rue d'Aiguillon, faubourg St. Jean, No. 33<sup>1/2</sup>.

MONTAMBAULT & TASCHEREAU, Avocats, No. 23, Rue St. Louis, Québec. Praticien à Artabaska, Beauce et Montmagny.

O. A. CASSEGRAIN, Avocat, Bureau et résidence, Rue Desjardins, No. 11, Haute-Ville.

JULES E. LARUE, Avocat, Elève Gradué de l'Université Laval, Bureau No. 12, Rue St. Louis, Haute-Ville.

GEO. W. COLFER, Advocate, No. 23, St. Lewis Street, Québec.

PANET, et HUOT, Notaires Publics, No. 5, Rue St. Louis, Haute-Ville.

J. B. C. HEBERT, et J. Ancil, Notaires Publics, coin des Rues St. Joseph et Casernes, Haute-Ville.

JOHN B. PARKIN, Notary Public, No. 23, St. Lewis Street, Québec.

ANDRÉ THÉBERGE ET FILS, Marchands de fleur et de grains, Marché Champlain Québec. 15 juin 1866.—s.

THOS. FOURNIER, Sculpteur Orfèvre et Doreur, rue St. Jean, No. 9, en dehors de la porte, Québec—Conditions, argent comptant. 15 juin 1866

F. X. LEPAGE, marchand en gros et en détail, No. 34, rue de la Couronne, St. Roch—Draps, Casimires, Tweeds, Satins, Toiles Cotons, Soieries, etc., à des prix extrêmement réduits. 15 juin 1866.—s.

F. LAVOIE, Magasin de marchandises sèches à l'encouragé des rues du Pont et St. François, St. Roch, où l'on trouvera toujours en sus de son grand assortiment de Hardes faites pour toutes les saisons, tels que Blouses, Habits, Pantalons et Vestes faits d'étoffes les plus à la mode, et le tout coupé par un tailleur d'une grande expérience. 15 juin 1866.—s.

**F. Coté, Dentiste.**  
Coin des rues St. Joseph et St. Anne, ST. ROCH.

M. COTÉ ayant étudié l'art du Chirurgien-Dentiste sous la surveillance de M. le Dr. Poirier, chirurgien dentiste de Paris, qui a acquis une si haute renommée à Québec, ose compter ainsi sur la confiance du public et obtenir de lui une part de son patronage.  
15 juin 1866.

**J. J. Veldon,**  
CHIMISTE ET DROGUISTE,

Importateur de médicaments brevetés, Parfumeries, articles de fantaisie et de toilette, de graines de jardins, de fleurs et de champs.  
No. 50, rue St. Joseph, St. Roch.  
15 juin 1866.—1m.

**Maison Française.**

Spécialités de Produits Français, Rue et Faubourg St. Jean, No. 32 et 32<sup>1/2</sup>, Québec.

MICHEL, père et Fils.

Médailles de 1ère classe aux Expositions de Rennes 1854; de Laval 1857;—Agriculture du Mans 1857;—Industrielle du Mans 1857.

M. MICHEL, père et fils, ont l'honneur d'informer le public qu'ils viennent d'ouvrir un magasin dans lequel ils auront constamment et spécialement des produits français.

**On trouvera à leur Magasin:**

Un assortiment complet des Vins des Meilleures récoltes: de France, de Sicile, d'Espagne et de Portugal.

Un assortiment de Spiritueux et Liqueurs tels que Cognac, Eau-de-Vie, Old-Tony, Gin, Whiskey, Rhum de la Jamaïque, Absinthe Suisse, Kirshchen-Wasser, Vermouth, Curaçao, Chartreuse, Raspail, etc., etc.

De la Liqueur Anti-Cholérique, Curative et Préventive. Des Conserves Alimentaires et autres comestibles. Des Articles de fantaisie et autres. Des Appareils de Chauffage et de Ventilation, Brevetés.

Les meilleurs de tous ceux connus jusqu'à ce jour tels que: calorifères à air chaud, à l'eau chaude, à la vapeur, fourneaux de cuisines d'été et d'hiver, Usines à fabriquer le gaz chez soi pour grands et petits établissements, etc., etc.

M. Michel, père et fils, ayant fait venir leurs vins et cognac directement des vignobles et leurs liqueurs des distillateurs les plus en renom, peuvent le vendre pure, et ces liquides peuvent être pris sans danger par les malades et les convalescents.

Toutes ces marchandises seront vendues à des PRIX TRÈS MODÉRÉS et au comptant.  
15 juin 1866.

**ATTENTION ACHETEURS! ATTENTION!**  
Le magnifique Magasin de Z. Levasseur, est maintenant occupé par

**P. Couture et Cie.,**

de la rue de la Couronne.  
Les acheteurs auront le plaisir d'y trouver un des meilleurs assortiments qu'on puisse désirer, beaucoup d'effets provenant de FONDS DE BANQUEROUTE, et étant marqués de beaucoup au-dessous de leur valeur seront vendus à très bas prix.  
Les sous-signés continueront toujours de vendre à leur ancien établissement,

No. 37, Rue de la Couronne,

qui sera spécialement réservé pour les Messieurs, et très bien assortis de Draps, Casimire, Tweeds de toute sorte et de tout genre à des prix très modérés.

Le meilleur assortiment de Hardes Faites qu'on puisse voir dans cette localité, sera attaché à l'ancien établissement.

P. COUTURE ET Cie.

15 juin 1866.

**J. A. TAPIN,**

MARCHANDS DE NOUVEAUTÉS.

No. 22, RUE ET FAUBOURG ST. JEAN.

En outre de son assortiment de marchandises sèches consistant en Draps, Tweeds Canadiens, Anglais et Ecosais, étoffes à robes, soieries, Mousseline de laine, Toiles, Cotonnades, etc. M. Tapin tient aussi un assortiment complet de fournitures pour les carrossiers, tel que draps, bordures, toile glacée, etc., etc.

15 juin 1866.

**N. Venière Nicol,**

Chapelier et Marchand de Fourrures,  
No. 41 3/4 rue du Pont, St. Roch.

Le public de cette ville et les personnes de la campagne trouveront toujours à ce Magasin un magnifique assortiment de chapeaux pour la saison d'été, tels que feutres en soie, en satin, en quettes de tout genre, chapeaux en paille, et toile cirée, etc., etc. A des prix très-réduits et aux conditions les plus avantageuses.

15 juin 1866.—1m.

**AU PEUPLE CANADIEN  
LISEZ TOUS**

La biographie de notre historien national  
**F. X. GARNEAU.**  
par l'abbé H. R. CASGRAIN,

Avec un portrait photographique et un autographe.—Prix, 30 sous. En vente à la librairie J. N. Duquet, chez Garant et Trudel, Haute-Ville, et chez Hardy et Marcotte, près de l'église de la Basse-Ville.

**Dlle. H. FORTIN,**

ETABLISSEMENT DE PHOTOGRAPHIE.  
No. 65, rue St. Joseph, vis-à-vis l'Eglise de St. Roch.

Photographie de tout genre, parfaite et durable, portraits, cartes de visite, etc.  
Conditions avantageuses.—Prix modérés.  
15 juin 1866.—1m.

**NOUVEL ATTRAIT**

AU  
MUSÉE DE MONTREUIL,  
39, rue Saint-Jean.

Le propriétaire a acheté le terrain sur lequel se trouve le ci-devant Musée, aussi bien que l'Hôtel voisin, et ayant ainsi considérablement agrandi l'établissement, il ajoute constamment à sa collection déjà grande des Oiseaux, Animaux vivants, etc.

**UN GRAND AQUARIUM**

Bien pourvu de Truite et autre poisson vivant, et une fontaine en opération, a été cette semaine brisée sur les lieux.

JEUDI, tout le jour, et SAMEDI après midi de chaque semaine sont réservés pour l'admission des dames et des enfants. Les dames ces jours là sont admises gratis.

Billets de famille pour la saison, bons pour un an, \$3.  
15 juin 1866.

**C. Darveau,**

IMPRIMEUR-EDITEUR,

No. 8, rue Lamontagne, Basse-Ville, Québec.

On exécute toute sorte d'impressions de ville, livres blancs, affiches, cartes, lettres, circulaires, etc., etc., etc.

**EN VENTE:**

LE VERGER CANADIEN, ou culture raisonnée des fruits qui peuvent réussir dans les vergers et jardins du Canada, par l'Abbé PROVANCHER, 2e édition in-12, 190 pages, illustré, 2 chelins.

LE TRAITE DE BOTANIQUE, par le même, illustré, 2 chelins.

LA FLORE CANADIENNE, par le même, illustrée de plus de 400 gravures sur bois, 2 vols. in-8, 800 pages, 10 chelins.

GUIDE THEORIQUE ET PRATIQUE DES MANOEUVRES DE L'INFANTERIE, Col. Saison, in-12, 350 pages, illustré, 3 chelins.

BOITE DE THEORIE, par le même, contenant 56 morceaux avec lesquels on peut exécuter toutes les évolutions d'une compagnie et d'un bataillon, 5 chelins.

MAXIMES, CONSEILS ET INSTRUCTIONS sur l'art de la guerre, 45 sous.

LES QUALITES MORALES DU BON MILITAIRE, Capt. VOYER, 138 pages, 30 sols.

LES URSULINES DE QUEBEC, 1er vol. 5 chelins, 2e vol. 3s. 6d.

**Maison Commerciale,**

Marché de la Haute-Ville.

**BEHAN ET FRERES,**

Importateurs de

**MARCHANDISES SECHES, D'UTILITE ET DE LUXE,**

ont toujours un fonds considérable et bien assorti dans chaque département.

Faisant un commerce au comptant, ils donnent en tout temps, les meilleurs effets du marché.

On peut voir usément le prix marqué en chiffres sur chaque article.

POINT DE SECOND PRIX.

**A l'enseigne du bâtiment,**

**F. CARRIER ET CIE.,**

Importateurs de Marchandises sèches en gros et en détail, No. 57, rue St. Joseph, vis-à-vis le presbytère de Saint-Roch.

La grandeur de leur nouveau magasin, un des plus vastes à Québec, leur permettra d'offrir l'assortiment le plus étendu et le plus varié qui ait jamais été exposé en vente à Saint-Roch.

NOUVEAU MAGASIN DE

**P. LAFRANCE,**

30 RUE DU PONT. 30

Un bon assortiment de Draps, Tweeds canadiens, Anglais et Ecosais, Etoffes à robes de puis 5d.

Un magnifique assortiment de plumes d'Austriches, blanche et de couleur. Une vraie plume d'austrie naturelle pour 1s. 6d. et plus. Chez P. LAFRANCE.

**Nouveauté Parisienne.**

Nous avons le plaisir de pouvoir annoncer à nos pratiques et au public, que nous avons reçu, par le navire à vapeur *Achilles*, de Londres, les dernières nouveautés venant directement de Paris, en CHAPEAUX et MANTILLES, aussi un assortiment général d'autres marchandises, faisant la troisième fois que notre assortiment a été renouvelé depuis le 1er mars dernier.

**BONNETERIE.**

LE PETIT CHAPEAU DE CHANTILLY, un véritable bijou, du goût le plus exquis, dans les couleurs les plus recherchées par les Dames Parisiennes, a maintenant une vogue qui dépasse de beaucoup les espérances que nous avions fondé sur cet article de goût. CHAPEAUX DE PAILLE RONDS dans les formes portées par l'aristocratie de Leamington, Cheltenham, Bath, et Harrowgate, ces places étant maintenant dans leur belle saison.

**MANTILLES.**

Les patrons de Mantilles Françaises que nous recevons maintenant maintiendront avantageusement notre réputation, et pourront être comparés avec tout ce qui a été exhibé durant la saison pour la gentillesse des ornements et la nouveauté des dessins.

HARDIS FAITES pour Messieurs d'étoffes légères et fines pour l'été. GLOVER et FRY.

15 juin 1866.—1m.

**F. Laurie,**

Importateur de Marchandises Sèches, etc.,

EN GROS.

Magasin au No. 11, rue Arthur, près de la Banque de Montréal, Basse-Ville.

**THIBAUDEAU, THOMAS & Cie.**

IMPORTATEURS DE

**MARCHANDISES**

Anglaises, Françaises, Allemandes, Américaines, etc.

A l'enseigne des rues St. Pierre et Sous-le-Fort Québec, à Montréal, Thomas Thibaudau et Cie. à Manchester, Thomas et Thibaudau.

**Tôt et Garneau,**

IMPORTATEURS DE

Marchandises Françaises, Anglaises, Allemandes et Américaines, En gros seulement.

Etablissement, rue St. Pierre, No. 45, Basse-Ville.

**McCall, Shehyn et Cie.,**

Importateurs de Marchandises Sèches des Manufactures Britannique et étrangères.

No. 16, rue Arthur, Basse-Ville,

PRÈS DE LA BANQUE DE MONTRÉAL.

Les Marchands sont invités à aller visiter les marchandises qu'ils reçoivent tous les jours. Les prix sont des plus modérés.

**A. Hamel et Frères.**

Importateurs de Marchandises

Françaises, Anglaises et Américaines.

Magasin en gros, Côte de la Basse-Ville; Magasin en détail, rue Sous-le-Fort.

Leur assortiment de marchandises du printemps est du dernier goût et mérite qu'on aille le visiter.

**Chs. Beaupré.**

Cordonnier et Marchand de Chaussures.

Coin des rues Sous-le-Fort et Notre-Dame,

Vis-à-vis l'église de la Basse-Ville.

Tous ceux qui veulent se procurer une bonne paire de Chaussures, tels que Bottes, demi-bottes Souliers, Bottines, etc., à bon marché en trouveront un magasin de M. Beaupré.  
15 juin 1866.—1m.

ATTENTION!

**JOSEPH POIRIER.**

CORDONNIER.

Marchand de chaussures pour Dames Messieurs et enfants, faites dans le meilleur goût et avec tout l'art possible à des prix extrêmement réduits.

Le public est invité à aller visiter ce magasin qui se trouve à l'enseigne de la GRANDE BOTTE, coin des rues du Pont et des Fossés, dans la maison appartenant à William Venner, Ecr.

No. 47, ST. ROCH.

15 juin 1866.

**Avis.**

La manufacture de cuir de Québec est maintenant prête à acheter en petite et en grande quantité les PEAUX DE VEAUX VERTES, de toutes grandeurs, et payera le plus haut prix.

No. 83, rue St. Paul,

Coin des Rues St. Paul et St. Charles.

JOHN LEMESURIER,

**E. Michon,**

IMPORTATEUR DE

**FERRONNERIES,**

No. 50 rue St. Pierre, et coin des rues St. Pierre et Sous le Fort, Basse-Ville, Québec.

(A l'enseigne du Soufflet et de la grande Pelle.)

Fournitures de Maison, Vitres, Peintures, Huile de lin, Vernis Térébentine, Benzole, Brosses, Colle-forte, Cloux coupés et Fiches, Tôles Fer-blanc, Poêles de fantaisie, (doubles et simples), Charrues, Fusils, Poudre, Acier, Haches, Fer en barres, Ancres, Chaînes &c.

**Chinic & Beudet,**

Importateurs de Quincailleries,

En Gros et en Détail,

No. 44, rue St. Pierre, Basse-Ville, Québec.

N. B. Fer en barre, Acier, Chaîne, Tôle, Fer-blanc, Haches, Poudre, Plomb à tirer, Vitres, Peintures, Huiles, Fournitures de maison, Meules de Moulin, Smutt, Toiles à bluteau, Clous, etc.

**Myrand & Cie.**

IMPORTATEURS DE QUINCAILLERIES,

En Gros et en Détail.

No. 52, rue St. Pierre, Basse-Ville, Québec.

Fer en barre, Acier, Enclumes, Soufflets, Étau, Tole, Haches, Chaînes, Clous, Fiches, Scie de Moulin, Fusils, Peintures, Huile, Vernis, Vitres, etc. etc.,

— AUSSI —

Poêles de Cuisine, (et toutes sortes de Poêles doubles et Simples.)

**J. L. Martineau,**

Importateur de Quincailleries,

En Gros et en Détail,

No. 7, Rue Des Fossés, St. Roch.

Fer en barre, Acier, Chaîne, Tôle, Fer-blanc, Haches, Poudre, Plomb à tirer, Vitres, Peintures, Huiles, Fournitures de maison, Meules de Moulin, Smutt, Toiles à bluteau, Clous, etc., etc.  
30 juin 1866.

**P. F. Réaume.**

Marchand de Quincailleries.

Coin des rues du Pont et St. Joseph,

ST. ROCH.

Fer-blanc, Tôle, Haches, Plomb à tirer, Vitres, Peintures, Huiles, Fournitures de Maison, Clous, etc.

Aussi.—Perches de lignes, pour pêche.

15 juin 1866.—s.

**JOSEPH BOIVIN.**

IMPORTATEUR DE QUINCAILLERIES.

No. 39, rue du Pont, St. Roch,

fournitures de maison, clous, vitres, mastic, peintures et toute espèces d'outils pour menuisiers et charpentiers, etc. etc.

—AUSSI—

un magnifique assortiment de perches à lignes pour pêche, fabriquées à l'établissement même de M. Boivin, avec tous les accessoires pour la pêche.  
15 juin 1866.—1m.

**Louis Boivin,**

MAITRE-MENUISIER,

ENTREPRENEUR,

No. 48, rue Latourelle, Faubourg St. Jean.

Tous les ordres qu'on voudra bien donner au sousigné soit pour construction de bâtisses ou réparations de tous genres seront exécutés avec promptitude et à la satisfaction des intéressés.

LOUIS BOIVIN,  
Maître-menuisier.

**P. Lacombe et Cie.**

Marchands de grains, farines et provisions,

No. 8, rue des Sœurs, quasi Gillespie.

En vente:

Tabac en feuilles et en torquettes.  
Aussi.—Jambons, etc., etc.  
15 juin 1866.—1m.

**Woods & Cie.**

Marchands d'Épicerie, Vins li-  
queurs, Spiritueux,

RUE LA FABRIQUE,

Vis-à-vis le Marché de la Haute-Ville.

Dépôt de Fruits, Poissons et Gibiers,

**ADAM WATTERS,  
MAGASIN D'ÉPICERIES**

No. 11 et 13 rue St. Jean.

Ce magnifique magasin est un des plus considérables à Québec, et on est certain d'y trouver tous les articles de première qualité.

**Bailey et McCone.**

Magasin d'Épicerie, de vins,  
liqueurs et spiritueux,

No. 48, rue St. Jean en dedans des murs.

MM. BAILEY & McCONE informent respectueusement leurs amis et le public en général qu'ils ont ouvert l'établissement mentionné ci-dessus (ci-devant occupé par M. JOSEPH WHITHEAD) en face de la Côte Ste. Ursule, ou ils espèrent une part du patronage public, tant par la qualité supérieure que par le bon marché de leurs épicerie.

**Louis Bourget,**

ÉPICIER,

No. 10, Rues de la Place et Union

Coin du vieux Marché; et autre Magasin à la Halle Champlain vis-à-vis le Grand Troc Marché neuf, Basse-Ville, Québec.

A constamment en mains et à vendre, aux plus bas prix du marché, toutes sortes de Groceries, telles que Thé, Café, Ritz, Barley, Savon de Liverpool, Chandelle, Balais de tous les numéros, Sceaux de toutes grandeurs et toutes sortes de

Liqueurs réduites et non réduites.

Tabac Manufacturé et en feuille, Cigars, etc.

N. B. Les acheteurs n'auront qu'à laisser leur ordre à un ou l'autre magasin, et les effets seront portés avec ponctualité.

**J. A. Mailloux,**

Magasin d'Épicerie.

Rue de la Couronne, No. 38, St. Roch.

Marchand en gros et en détail de thé, Sucre, Vins, Liqueurs, à des prix très réduits.

**Dion et Dubeau.**

Marchands en gros et en détail de Vins, Liqueurs, Épicerie, etc. etc.

No. 28, rue de la Couronne,

ST. ROCH.

A des conditions les plus avantageuses.

**G. N. Boisseau.**

Marchand en gros et en détail

d'Épicerie, Vins,

Liqueurs

et de tout ce qui est dans cette branche de commerce, au plus bas prix du marché.

No. 32, rue de la Couronne, St. Roch.

**Gravures.**

**Impératrice et Sœur de Charité.**

Visite de S. M. aux cholériques de 1865.

Venant d'arriver de Paris et en vente à la librairie J. N. Duquet, un joli assortiment de gravures, sujets religieux et profanes, parmi lesquelles se trouve cette magnifique lithographie représentant l'impératrice Eugénie visitant les cholériques aux hôpitaux de Paris. Ce tableau est accompagné d'une légende par S. de Sacy:—Prix \$1.50.

**Vie de N. S. Jésus-Christ**

En 12 tableaux, lithographie coloriée sur fond noir.—Prix \$1.50.

**Vie de la Sainte Vierge.**

Même genre et même prix.

**St. Vincent de Paul.**

Le Père des Orphelins et les Sœurs de charité.

Tableau Synoptique des Papes, depuis Saint Pierre jusqu'à Pie IX.—Prix \$1.

Tableaux des Ordres Religieux hommes et femmes, en couleur \$2.50.

Les 26 martyrs du Japon, et une grande variété d'autres gravures en vente à la librairie J. N. Duquet, No. 28, rue Buade en face du marché de la Haute-Ville.

**JOURNAL POUR TOUS, Semaine des Enfants et littérature nouvelle en vente à la Librairie J. N. Duquet, coin du marché, rue Buade, H.-V.**



CHEMIN DE FER GRAND TRONC.

CHANGEMENT D'HEURES.

A commencer le 2 juillet, 1866.

Les trains partent de la Pointe-Lévis et y arrivent comme suit (heure de Montréal).

DÉPART.

Table listing train departure times for various routes including Montreal, Rivière-du-Loup, and Portland, Boston.

ARRIVÉE.

Table listing train arrival times for various routes including Montreal, Rivière-du-Loup, and Portland, Boston.

C. J. BRYDGES, Directeur-Régisseur.

2 juillet 1866.

Compagnie des Remorqueurs du St.-Laurent

LIGNE DE PASSAGERS ENTRE QUEBEC ET L'ISLET.

Le bateau à vapeur nent

ST. GEORGES, (Capitaine TURGEON)

Laissera le quai ST. ANDRÉ pour L'ISLET tous les MARDIS, JEUDIS et SAMEDIS à MIDI...

Le départ de L'ISLET pour Québec à 6 heures a. m., tous les LUNDIS, MERCREDIS et VENDREDIS...

PRIX DU PASSAGE DE QUEBEC.

Table listing fares for different classes of passengers between Quebec and L'Islet.

Pour autres informations, s'adresser au bureau de la Compagnie, Quai St. André.

JULIEN CHABOT,

Québec, 30 juin 1866.

Compagnie du Richelieu.

Ligne des vapeurs de la Malle Royale entre Québec et Montréal.

Le vapeur Québec, capt. J. B. Labelle, part de Québec tous les MARDIS, JEUDIS et SAMEDIS de chaque semaine à 4 heures de l'après-midi...

Le départ de Montréal n'a lieu qu'à sept heures du soir.

Prix du passage, chambre, repas et lits ouverts, sans cabine \$2 50

Entrepont. 1 00

Les billets sont vendus au bureau et les cabines ne seront retenues qu'à cette condition.

Etablissement de Relieur

FONDÉ EN 1848.

D. PROULX, informant respectueusement les libraires et ses amis qu'il exécutera toujours comme par le passé tous les ordres qu'on voudra bien lui donner...

ATELIER

No. 2, rue des Casernes, Haute-Ville.

Grande Manufacture.

A LA VAPEUR

De meubles de ménage à bas prix par M. DRUM.

Rue St. Paul, en face du marché du Palais.

On trouvera aussi à ce vaste établissement les meubles les plus riches et faits dans les derniers goûts.

N. Desroches,

Meublier-Ebéniste, n. 44, rue et faubourg Saint-Jean.

On trouvera toujours à cet établissement une variété de meubles pour satisfaire tous les goûts.

Tous les meubles à la Louis XIV, XV, XVI et à la Renaissance, dont on peut voir en tout temps des échantillons, sont exécutés dans le dernier goût avec toute la célérité possible et à des conditions avantageuses.

Les meilleurs ouvriers sont employés dans cet établissement.

Librairie J. N. Duquet.

No. 28, RUE BUADE,

Vis-à-vis le marché de la Haute-Ville.

On trouvera à cette librairie une grande variété de livres de prières, d'histoire, de littérature, d'école, ainsi que papeterie de toutes sortes, parfumerie, etc. etc.

Lettres sur l'Histoire de la Réforme en Angleterre et en Irlande par W. Cobbett.

Méthode d'Instructions pour amener les Protestants à l'Eglise Romaine et confirmer les Catholiques dans leur croyance divisée en douze entretiens par M. De la Forêt.

Une protestante convertie au catholicisme par sa bible et son livre de prières, avec une introduction par M. l'Abbé Mermillod.

Discussions Religieuses dans les voitures publiques les bateaux à vapeur et les wagons de chemin de fer, par M. l'abbé Daux. (Etats-Unis.)

La question entre les Catholiques et les Protestants jugé par Le Bon Sens, La Bible, et l'Histoire. Lettres sur l'Eglise et le Schisme par un Catholique.

La fausseté du Protestantisme démontrée par Mgr. J. B. Malou, Evêque de Bruges, suivi d'une réponse à la Société Evangelique ou Eglise Chrétienne, Missionnaire Belge établi à Bruxelles.

Motifs de conversion de dix ministres anglicans exposés par eux-mêmes, et rétractation du Rév. J. H. Newman, par Jules Gondou.

Conversion de cent-cinquante ministres anglicans membres des Universités anglaises et personnes de distinction avec une notice sur MM. Newman, Ward et Dakelep, par Jules Gondou.

"C'est peut-être le plus grand événement arrivé depuis la réforme." (Dr. Pusey.)

Réponses courtes et familières aux objections les plus répandues contre la religion, par Mgr. P. G. de Ségur.

Motifs qui ont amené à l'Eglise Catholique un grand nombre de Protestants.

Le Zouave Pontifical, par L. B. Bresciani, auteur du Juif de Verone.

La vie de Notre-Seigneur Jésus-Christ, par Louis Venillot.

Les sensations d'une morte par la Comtesse Marie Montemeri.

La Divine Comédie de Dante Alighieri.

L'œuvre de Dante, traduit en vers, texte en regard. Ouvrage couronné par l'Académie Française.

Lecture pour tous à l'usage de toutes les familles et de tous les âges, par Lannaraine.

L'année scientifique et industrielle par Louis Figuier.

Les aventures de Robert-Robert et de son fidèle compagnon Toussaint Laventure.

L'Inde Pittoresque par Louis Enault avec illustration, magnifique volume relié et doré sur tranches.

Légendes des Commandements de Dieu, par Collier de Planey.

Légendes des sept péchés capitaux, par le même auteur.

Callista ou Tableau Historique du Troisième siècle par le Rév. Père Newman.

Anciens monuments, Deineurs Féodales, Eglises, monastères, etc., de l'Europe avec les Traditions, Légendes, ou Chroniques qui s'y rattachent et le récit des faits et gestes des possesseurs de ces manoirs. Ouvrage orné de 90 gravures, par une Société d'artistes et de littérateurs.

Musée moral et littéraire de la famille.

La Croix d'Orvale. Légende suivie de la Fée Conscience.

La vie de Plaisir, par le P. De Champs.

La Franc-Maçonnerie. Les masques Bibliques.

Don Quichotte Philosophe ou les Aventures de l'Avocat Hablard.

Les Bandits célèbres du 17ème siècle.

Le Père Laval en Canada, traduit de l'anglais.

La Maison Rustique Française, encyclopédie à l'usage de la petite, de la grande et de la moyenne propriété. 2 volumes illustrés.

Histoire Militaire de la Révolution Française du Consulat et de l'empire par F. Ladimir et E. Moreau. 2 volumes illustrés.

Le Vétérinaire, à l'usage des cultivateurs, fermiers, Habitants des Campagnes pour traitement des maladies des bestiaux, par Jules Clément.

Les Peuples Etranges, par le Capt. Mayne-Roid traduit de l'anglais et illustré de huit gravures.

Voyage aux Grands Lacs de l'Afrique Orientale par le Capt. Burton.

Ouvrage traduit de l'anglais par Mm. H. Lorean et illustré de 37 vignettes.

La Mythologie du Rhin par X. B. Saintine, illustrée par Gustave Doré.

Les Anciens Canadiens, par Philippe Aubert de Gaspé.

Revue Canadienne, tome I et tome II. On peut se procurer cet ouvrage relié ou broché.

Aussi une grande variété d'autres ouvrages littéraires qu'il est impossible de mentionner ici faute d'espace.

ALBUMS! ALBUMS!! ALBUMS!!!

Un magnifique assortiment d'albums à des prix très-réduits.

Parfumeries Françaises et Anglaises!! de Pinaud, Coudray, Gautier, Rinmel, etc. etc.

Vinaigre de Toilette de Pinaud et de Bully. Articles de fantaisie, brosses à dents, brosses à cheveux, brosses pour les vêtements, peignes, savons à toilette; crème de savon douce aux amandes amères, pour adoucir la peau. Poudre de Riz aux violettes pour embellir la carnation.

Lait antipélorique contre les taches, boutons, feux au visage; l'effet de ce lait merveilleux est infaillible, et un grand nombre de personnes même de cette ville peuvent donner des preuves de son efficacité.

LIVRES DE PRIÈRES.

Une magnifique variété de livres de prières depuis la minime somme de SIX SOUS, jus-

qu'à la somme de HUIT PIASTRES le volume. La sainte Bible. Le Guide de la femme chrétienne. Le Parnassien très complet, nouvelle édition. Statuettes, crucifix, bénitiers, etc.

DECALCOMANIE.

Art de décorer soi-même, instantanément, à l'aide d'un vernis magique, les objets d'art, d'ameublement, et d'usage, le bois, la bougie, la soie, le biscuit mat et la porcelaine, le plâtre et l'albâtre, l'ivoire, le papier, les tentures, les glaces, les vitrines et tous les objets en matières céramiques ou autres. Chaque boîte est accompagnée d'un catalogue expliquant ce nouveau procédé.

LIVRES D'ECOLE, etc.,

papier, envelopes, plumes, encre, ardoises, crayons, poudre à encre, etc.

ROMANS! ROMANS!!

(LES ROMANS HONNETES.)

Une magnifique collection de ces Romans se trouve aussi à la même librairie.

J. N. DUQUET,

Libraire et Editeur Propriétaire de la Gazette du Commerce

CADEAUX!

Voici la liste des ouvrages donnés en PRIMES à la librairie J. N. Duquet.

Toute personne qui achètera pour la valeur d'une piastre au comptant, aura droit et recevra comme prime, "La St. Jean-Baptiste à Québec en 1865," brochure contenant tous les détails de ce grand jour national: Sermon de M. l'abbé Chandonnet, Discours, Causerie, etc.

Pour la valeur de deux piastres, l'acheteur recevra 2 volumes: comprenant le 1er, ainsi que le "Massacre du Fort George, ou la Mémoire de Montcalm vengée;" documents historiques.

Pour la valeur de trois piastres, 3 volumes: comprenant les 1er et 2e, ainsi que "L'Ophélie," par Henri Conscience.

Pour la valeur de 4 piastres, 4 volumes: La "Chasse au Lion," par Jules Gérard, avec les 3 volumes déjà mentionnés plus haut.

Pour la valeur de 5 piastres, 5 volumes en y ajoutant la brochure suivante contenant "Le choix d'une femme" — "Le meurtrier d'Alberthe Renouf" — "Espion fédéral" — "Puis" — "Un acte de désespoir."

Enfin toute personne achetant pour la valeur de six piastres recevra en primes six volumes formant, avec "l'Histoire d'un conscrit de 1813," une magnifique collection d'ouvrages à la fois littéraires, historiques et patriotiques, dont la lecture est des plus amusantes et des plus instructives.

Tous ces ouvrages publiés par J. N. Duquet et Cie. sous le titre de "Bibliothèque du Canadien" sont aujourd'hui, ainsi que toute la librairie du Canadien la propriété exclusive de J. N. Duquet, de sorte que tous les ouvrages qui étaient ci-devant donnés en primes aux abonnés du Canadien ne peuvent être obtenus maintenant qu'en s'adressant à la Librairie J. N. Duquet, en face du marché de la Haute-Ville, No. 28, rue Buade, où a été transporté la ci-devant Librairie du Canadien, qui se trouvait dans la côte de la Basse-Ville.

MARCHÉS DE QUÉBEC.

9 juillet 1866.

Table listing market prices for various goods like beef, lard, butter, and other commodities.

L. N. RHEAUME, Clerc du marché Champlain.

PRIX COURANT AU HAVRE DU PALAIS.

Québec, 5 juillet 1866.

Table listing current prices for various goods like Erable, Idem, Merisier, etc.

Les étrangers, les marchands de la campagne et les cultivateurs, à qui la Gazette du Commerce ne leur serait point délivrée, pourront toujours et en aucun temps se la procurer gratis, en la demandant au bureau de cette feuille, librairie J. N. Duquet, No. 28, rue Buade, en du marché.

PÉTITION DE LA MAIN GAUCHE.

Je m'adresse à tous les amis de la jeunesse, et je les conjure de laisser tomber un regard de compassion sur mon malheureux sort, afin qu'ils combattent les préjugés dont je suis la victime. Nous sommes deux sœurs; les deux yeux d'un homme ne se ressemblent pas davantage, et ils ne sauraient vivre ensemble en meilleurs termes que nous ne le ferions ma sœur et moi, sans la partialité de nos parents qui mettent entre nous les plus injurieuses distinctions. Depuis mon enfance, j'ai été élevée à considérer ma sœur comme étant d'un rang supérieur au mien. On m'a laissée grandir sans la moindre instruction, tandis que, pour son éducation, rien n'a été épargné. Elle a eu des maîtres d'écriture, de dessin, de musique et d'autres encore. Mais moi, si par hasard je touchais un crayon, une plume, une aiguille, j'étais sévèrement grondée; et, plus d'une fois, j'ai été battue pour maladresse et pour défaut de bonnes manières. Il est vrai que ma sœur m'a associée à elle en quelques occasions; mais elle se faisait toujours un point d'honneur de prendre la suprême direction, ne m'appelant que par nécessité, ou pour me faire figurer à son avantage.

N'allez pas croire, Messieurs, que mes plaintes soient dictées par un pur sentiment de vanité; non, mes peines ont une cause beaucoup plus sérieuse. Dans la famille à laquelle nous appartenons, l'habitude est que tous les soins nécessaires à la subsistance tombent sur ma sœur et sur moi. Si quelque indisposition vient à attaquer ma sœur, et je le dis ici en confiance elle est sujette à la goutte, au rhumatisme, aux crampes, sans parler des autres accidents, quel sera le sort de notre pauvre famille? Ne sera-ce pas un sujet de regrets amers pour nos parents que d'avoir mis une si grande différence entre deux sœurs d'une égalité si parfaite?

Hélas! il nous faudra périr de détresse, et il ne sera pas en mon pouvoir de parvenir même à griffonner une humble supplique pour implorer des secours; car j'ai été obligée d'employer une main étrangère pour transcrire la requête que j'ai présentement l'honneur de vous adresser.

Daignez, Messieurs, faire sentir à mes parents l'injustice d'une tendresse exclusive, et la nécessité de distribuer avec égalité leurs soins et leur affection entre tous leurs enfants.

Je suis avec un profond respect, Messieurs,

Vostra très-humble servante,

LA MAIN GAUCHE.

THE TARIFF FOR ADVERTISEMENTS WILL BE AS FOLLOWS:

Table listing advertising rates for different durations and line counts.

Table listing advertising rates for longer durations and line counts.

Terms more advantageous for double columns, and a liberal discount given to merchants.

All orders for advertisements to be published in this paper, to be addressed to the Editor and Proprietor, J. N. DUQUET, Bookseller, to No. 28, Buade street, opposite the Upper Town Market, — the premises occupied for a number of years by Mr. GINGRAS, Tobacconist, — whether the book store, (heretofore that of the Canadien,) as well as the general agency for advertisements and Canadian, United States and European newspapers has been removed.

Advertisements will be published in both languages, if so desired.

CAUTION.

The Journal of Commerce (Gazette du Commerce), is given free to strangers to Quebec and visitors from the country. Any of them therefore who is charged any price whatever for a number of the paper is requested to state the fact at the office, No. 28, Buade street, Upper Town Market, and will by so doing confer a favor.

Histoire Naturelle des Oiseaux du Canada.

2 volumes, — Prix, 5 chelins.

(Cet ouvrage commence à devenir rare.)

En vente chez

J. N. DUQUET, Editeur-Libraire.

Imprimé par O. Duroc, rue Lamontagne.